



REGOLAMENT

Nru ta' xx.xx

Emenda għar-Regolament Nru 95 tal-Ministru tal-Agricoltura tas-6 ta' Novembru 2014 dwar ir-rekwiżiti ta' kompożizzjoni u kwalità għall-ġamm, il-ġelatina, il-marmellata u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-hlewwa u r-rekwiżiti għall-ġhoti ta' informazzjoni dwar l-ikel

Dan ir-Regolament huwa ppromulgat abbażi ta' § 12(4) u § 38(4) tal-Att dwar l-Ikel.

§ 1. Emenda għar-Regolament Nru 95 tal-Ministru tal-Agricoltura tas-6 ta' Novembru 2014 dwar ir-rekwiżiti ta' kompożizzjoni u kwalità għall-ġamm, il-ġelatina, il-marmellata u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-hlewwa u r-rekwiżiti għall-ġhoti ta' informazzjoni dwar l-ikel

Ir-Regolament Nru 95 tal-Ministru tal-Agricoltura tas-6 ta' Novembru 2014 dwar ir-rekwiżiti ta' kompożizzjoni u kwalità għall-ġammijiet, il-ġelatina, il-marmellati u l-purejiet tal-qastan mogħtija l-hlewwa u r-rekwiżiti għall-ġhoti ta' informazzjoni dwar l-ikel huwa emendat kif ġej:

1) f'§ 2(1)5), il-kliem “(minn hawn’ il quddiem *iz-zokkor*)” jiddaħħlu wara l-kelma “prodotti taz-zokkor”.”;

2) § 2(2)4) u 3) huma mhassra;

3) fit-tieni sentenza ta' § 2(6), wara l-kelma “dolċifikant”, għandu jizdied it-test “u għal prodotti li jikkonformaw mar-rekwiżiti għal kontenut imnaqqas taz-zokkor stipulati fir-Regolament (KE) Nru 1924/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar indikazzjonijiet dwar in-nutrizzjoni u s-saħħa mogħtija fuq l-ikel (ĠU L 404, 30.12.2006, p. 9–25)”.

4) § 3(2) għandu jiġi fformulat biex jaqra kif ġej:

“(2) Mill-inqas 450 gramma ta' polpa jew purejiet jew tahlita tagħhom jintużaw biex jipproduċu 1000 gramma ta' ġamm. Fil-każ tar-ribes iswed, tal-fosdoq il-warda, tal-isfargel, tar-ribes aħmar, tal-frott artab tal-pjanta tar-rowan u tax-xewk falz, mhux inqas minn 350 gramma, fil-każ tal-ġiġer mhux inqas minn 180 gramma, fil-każ tal-anakardju mhux inqas minn 230 gramma u fil-każ tal-granadilla mhux inqas minn 80 gramma ta' polpa jew purejiet jew tahlita tagħhom għandhom jintużaw għall-produzzjoni ta' dik il-kwantità ta' ġamm.”;

5) § 3(3)2)–5) għandu jiġi fformulat biex jaqra kif ġej:

“2) meraq tal-frott, ikkonċentrat jew le;

3) meraq tal-frott taċ-ċitru, ikkonċentrat jew le, jekk il-ġamm ma jkunx magħmul minn frott taċ-ċitru;

4) meraq tal-frott aħmar, ikkonċentrat jew le, jekk il-ġamm ikun magħmul mill-frott artab tal-fosdoq il-warda, mill-frawli, mil-lampun, mir-ribes bix-xewk, mir-ribes aħmar, mill-għanbaqar jew mir-rabarbru;

5) meraq tal-pitravi ħomor, ikkonċentrat jew le, jekk il-ġamm ikun magħmul mill-frawli, mil-lampun, mir-ribes bix-xewk, mir-ribes aħmar jew mill-għanbaqar;”;

6) f’§ 3(4), it-test “Prodott li jissodisfa r-rekwiżiti kompożizzjonali u ta’ kwalità għall-ġamm u li għandu kontenut xott solubbli ddeterminat b’rifrattometru ta’ mill-inqas 40 fil-mija jissejjaħ moos” huwa sostitwit bit-test “Prodott li jissodisfa r-rekwiżiti kompożizzjonali u ta’ kwalità għall-ġamm u li għandu kontenut xott solubbli ddeterminat b’rifrattometru ta’ bejn 40 u 59 fil-mija jissejjaħ moos”;

7) § 4(3) għandu jiġi fformulat biex jaqra kif ġej:

“(3) Mill-inqas 500 gramma ta’ polpa għandhom jintużaw għall-produzzjoni ta’ 1000 gramma ta’ ġamm extra. Fil-każ tar-ribes iswed, tal-fosdoq il-warda, tal-isfargel, tar-ribes aħmar, tal-frott artab tal-pjanta tar-rowan u tax-xewk falz, għandhom jintużaw mill-inqas 450 gramma ta’ polpa għall-produzzjoni ta’ dik il-kwantità ta’ ġamm extra, u fil-każ tal-ġinger mill-inqas 280 gramma, fil-każ tal-anakardju mill-inqas 290 gramma u fil-każ tal-granadilla mill-inqas 100 gramma.”;

8) § 4(5)2) u 3) għandhom jiġu fformulati biex jaqraw kif ġej:

“2) meraq tal-frott taċ-ċitru, ikkonċentrat jew le, jekk il-ġamm extra ma jkunx magħmul minn frott taċ-ċitru;

3) meraq tal-frott aħmar, ikkonċentrat jew le, jekk il-ġamm extra ikun magħmul mill-frott artab tal-fosdoq il-warda, mill-frawli, mil-lampun, mir-ribes bix-xewk, mir-ribes aħmar, mill-għanbaqar jew mir-rabarbru;”;

9) § 5(3)2) u 3) għandhom jiġu fformulati biex jaqraw kif ġej:

“2) meraq tal-frott taċ-ċitru, ikkonċentrat jew le, jekk il-ġelatina ma tkunx magħmula mill-frott taċ-ċitru;

3) meraq tal-pitravi ħomor, ikkonċentrat jew le, jekk il-ġelatina ma tkunx magħmula mill-frawli, mil-lampun, mir-ribes bix-xewk, mir-ribes aħmar jew mill-għanbaqar;”;

10) § 6(4)2) għandu jiġi fformulat biex jaqra kif ġej:

2) meraq tal-frott taċ-ċitru, ikkonċentrat jew le, jekk il-ġelatina extra ma tkunx magħmula minn frott taċ-ċitru;”;

11) § 7(4) għandu jiġi fformulat biex jaqra kif ġej:

“(4) Jekk il-prodott ma fihx xi materja li ma tinhallx għajr kwantitajiet żgħira ta’ qoxra mqattgħa fin, jista’ jintuża l-isem “marmellata tal-ġelatina”.”;

12) is-sottotaqsimiet 4¹ u 4² li ġejjin għandhom jiżdiedu ma’ § 9:

“(4¹) Fl-ismijiet tal-prodotti “marmellata” u “marmellata tal-ġelatina”, jista’ jiżdied l-isem tal-

frott taċ-ċitru użat fil-prodott.

(4²) Jekk prodott imsemmi f'§ 7(5) jissodisfa r-rekwiżiti tal-kompożizzjoni u l-kwalità għall-gamm extra, jista' jiġi ddeżinjat bħala marmellata extra.”;

13) § 9(5) u (7) huma mhassra;

14) f'§ 9(8), it-test “fis-sottotaqsimiet 6 u 7” għandu jiġi sostitwit bit-test “fis-sottotaqsima 6”;

15) l-intestatura ta' § 4 għandha tiġi fformulata biex taqra kif ġej:

“Kapitolu 4 Dispożizzjonijiet ta' implimentazzjoni”;

16) Il-Kapitolu 4 għandu jkun issupplimentat b'§ 9¹ biex jinqara kif ġej:

„§ 9¹. Implimentazzjoni tar-Regolament

(1) Prodotti li jitqiegħdu fis-suq jew jiġu ttikkettati qabel l-14 ta' Ġunju 2026 u skont ir-rekwiżiti fis-sehħ qabel dik id-data jistgħu jiġu kkummerċjalizzati sakemm jispiċċaw l-istokks.

(2) Ir-rekwiżiti tal-kwantità għall-polpa jew il-purejiet jew tahlita tagħhom stipulati f'§ 3(2) fil-verżjoni fis-sehħ sal-14 ta' Ġunju 2026 għandhom ikomplu japplikaw sal-1 ta' Jannar 2027 għall-moosijiet imsemmija fis-sottotaqsima 4 ta' dik it-taqsima.

(3) Il-moos imsemmi f'§ 3(4) li jitqiegħed fis-suq jew jiġi ttikkettat qabel l-1 ta' Jannar 2027 u li jissodisfa r-rekwiżiti msemmija fis-sottotaqsima 2 jista' jiġi kkummerċjalizzat sakemm jispiċċaw l-istokks.”;

17) In-Nota f'Qiegħ il-Pagna ¹ għandha taqra kif ġej:

“¹ Id-Direttiva tal-Kunsill 2001/113/KE li għandha x'taqsam mal-gamm tal-frott, il-ġelatini u l-marmellati u mal-purejiet tal-qastan mogħtija l-hlewwa maħsuba għal konsum mill-bniedem (ĠU L 10, 12.1.2002, p. 67–72), kif emendata bid-Direttiva 2004/84/KE (ĠU L 219, 19.6.2004, p. 8–10), ir-Regolament Nru 1182/2007 (ĠU L 273, 17.10.2007, p. 1–30), ir-Regolament Nru 1021/2013 (ĠU L 287, 29.10.2013, p. 1–4), id-Direttiva (UE) 2024/1438 (ĠU L, 2024/1438, 24.5.2024).”.

§ 2. Dħul fis-sehħ tar-Regolament

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-sehħ fl-14 ta' Ġunju 2026.

(iffirmat b'mod diġitali)
Hendrik Johannes Terras
Ministru għall-Affarijiet Reġjonali u l-Agrikoltura

(iffirmat b'mod diġitali)
Marko Gorban
Segretarju Ġenerali